

**Das Abonnement**  
auf dies mit Ausnahme der  
Sonntage täglich erscheinende  
Blatt beträgt vierteljährlich  
für die Stadt Posen 1½ Thlr.,  
für ganz Preußen 1 Thlr.,  
24½ Sgr.

**Bestellungen**  
nehmen alle Postanstalten des  
In- und Auslandes an.

# Posen-Zeitung.

## Amtliches.

Berlin, 12. Juli. Se. Majestät der König haben Allernädigst geruht: Dem Kaiserlich russischen Wirklichen Staatsrat, Kaiserlichen Bibliothekar und Direktor der ersten Abtheilung des Eremitage-Museums, von Gille, zu Petersburg, den Rothen Adler-Orden zweiter Classe mit dem Stern, dem Großherzoglich oldenburgischen Appellationsgerichts Präsidenten Schloßer zu Oldenburg den Königlichen Kronen-Orden zweiter Classe mit dem Stern und dem Königlich sächsischen Legations-Sekretär von Lindenau zu Frankfurt a. M. den Königlichen Kronen-Orden dritter Classe zu verleihen.

## Telegramme der Posener Zeitung.

Turin, 11. Juli. In der Deputirten-Kammer erklärt der Minister der auswärtigen Angelegenheiten: Die Kammer weiß, daß es bisher nicht möglich war, die direkten Beziehungen mit Petersburg wiederherzustellen. Der Kaiser der Franzosen, stets besorgt für das Wohl Italiens, hat seine guten Dienste eintreten lassen. Der Czar hat erklärt, daß er bereit sei, eine außerordentliche Gesandtschaft anzunehmen, in Folge deren die diplomatischen Beziehungen wiederhergestellt sein werden. Mit Preußen ist es zu keinem Bruche gekommen, man hat die direkten Unterhandlungen nicht unterbrochen. Eine telegraphische Depesche unseres Gesandten in Berlin zeigt an, daß die Anerkennung Seitens Preußens nahe bevorsteht. Der Minister wird die Dokumente der russischen Regierung vorlegen und hofft in einigen Tagen auch die der preußischen vorlegen zu können. — Er kündigt die Verlobung der Prinzessin Pia mit dem Könige von Portugal an.

## Das Projekt der Posen-Thorn-Warschauer Eisenbahn

Ist bisher in diesem Blatte nur aus einigen Gesichtspunkten betrachtet worden und es müssen deren noch andere in Erwägung kommen. Zunächst ist hervorzuheben, daß die Gesellschaft, welche den Bau der Strecke Posen-Thorn übernimmt, unabhängig ist von der russischen Regierung und andererseits von der preußischen nachdrückliche Unterstützung zu gewähren hat, der Bau also am schnellsten realisierbar ist. Sodann eröffnet sie dieser Provinz ebensowohl ein Hinterland, und zwar, wie schon gesagt, in den russischen Ostseeprovinzen einerseits, und andererseits in dem Innern Rußlands, wie die direkte Warschauer Bahn das Königreich Polen zu unserem Hinterlande macht. Sie würde also der Stadt Posen nicht den bloßen Transitverkehr bringen, sondern, was das Wesentliche ist, dieselbe ebenso wohl zur Vermittlerin des Verkehrs zwischen Osten und Westen machen, wie die Strecke Posen-Gnesen-Kutno. Gesezt aber auch, sie brächte Posen nur mit dem Transitverkehr in Verbindung, so wäre das schon ein unberechenbarer Gewinn. Man blicke auf Bromberg, um sich zu überzeugen, was auch der Transitverkehr aus einer Stadt machen kann. Alle, auch die kleineren Städte an der Ostbahn, beweisen einen verhältnismäßigen Aufschwung.

Es ist aber auch nicht gering anzuschlagen, daß durch diese Linie Posen mit der Weichsel verbunden wird. Die Ausführung des Projekts Posen-Gnesen-Kutno ist dadurch auch nicht aufgegeben, sondern wird sich nach Jahren ebenfalls als ein Bedürfnis herausstellen. Für jetzt ist es wenigstens sehr fraglich, ob die russische Regierung geneigt sein wird, einen andern Grenzübergang als Thorn zu genehmigen. Es ist sogar wahrscheinlich, daß es gegen ihren Plan läuft, verschiedene Uebergänge in solcher Entfernung zu statuiren.

Nach dem Verlauf einiger Jahre und nachdem der Verkehr durch Aufhebung der Zollschranken, wie zu hoffen, eine rapide Entwicklung angenommen haben wird, werden die jetzigen Bedenken von selbst besseren Anschauungen weichen, und unsere Stadt wird sich der Vortheile einer doppelten Verbindung mit dem Osten zu erfreuen haben.

Wie schon angeführt, beträgt die Entfernung zwischen Posen und Thorn etwa 20 Meilen. Nach Abrechnung der Strecke bis Gnesen, die auf jeden der beiden vorliegenden Fälle zu bauen ist, also ungefähr 13 Meilen. Wäre die ganze Strecke nun mit etwa 6 Millionen Thaler auszuführen, so würde die Strecke Gnesen-Thorn noch etwa 4 Millionen erfordern, eine Summe, die doch wohl nicht bedeutend genug ist, um darum unsere Verbindung mit Kujawien, der Weichsel u. s. w. aufzugeben und das Projekt Gnesen-Bromberg ganz fallen zu lassen.

Manche Erleichterungen für den Bau stehen in Aussicht. Die bauende Gesellschaft hat es nur mit wenigen Kreisen zu thun, welche, wenn dem Bahnprojekte ernsthaft näher getreten wird, sich auch opferbereiter zeigen werden, als es augenblicklich den Anschein hat.

Ein uns gestern aus Gnesen zugekommenes Schreiben erinnert daran, daß in Folge der projektierten Bahn von Posen nach Bromberg die speziellsten Vermessungen der Strecke von Posen bis Gnesen vorliegen, daß ferner damals, als jenes Projekt im Bordan grunde stand, die Kreise Schröda (die Stadt Pudewitz bot den Platz zum Bahnhofe und den Gebäuden, sowie den dort mächtig lagernden Kies an), Gnesen, Mogilno und neuerdings Inowraclaw das Terrain zur Bahn unentgeltlich offerirt haben. Daß der Thorner Kreis diesem Beispiel folgen würde, unterliegt wohl keinem Zweifel.

Die Entferungen zwischen Warschau und Berlin würden sich nach den verschiedenen Bahnlinien ungefähr so verhalten.

Von Warschau über Breslau nach Berlin 114 Meilen,

über Bromberg 92—5.

über Thorn — Posen 90

über Posen — Gnesen — Kutno 80

121

über Berlin 108 Meilen,  
über Posen (Projekt Kutno) 84

Diese Zahlen machen nicht auf absolute Genauigkeit Anspruch, aber es kann sich nur um geringe Differenzen handeln. Sie beweisen unzweideutig, welche Frequenz der Linie über Posen in Aussicht steht.

Es ist nun für das Gelingen des gewiß der großen Mehrheit unserer Mitbürger am Herzen liegenden Planes, unsere Stadt nicht bloß auf den Lokalverkehr beschränkt zu halten, sondern ihr die auswärtigen Märkte in den möglichst weiten Dimensionen zu erschließen, von dem größten Gewicht, daß alle hierbei interessirten Orte oder Kreise fest bei einem Plane beharrn. Dem Projekt Thorn-Posen steht nur daß eine Bedenken entgegen, daß noch eine nähere Verbindung mit Warschau möglich ist. Dieses Bedenken glauben wir zerstreut zu haben und schließen mit dem Rathe, das Erreichbare zu nehmen und daran sich genügen zu lassen, bis man des Besseren habhaft werden kann; denn eine Spaltung in den Ansichten und Wünschen könnte leicht beide Projekte gefährden.

## Deutschland.

**Preußen.** [Berlin, 11. Juli. [Interpellation; Militäretat; Anstellungen.] In der Sitzung des Abgeordnetenhauses des österreichischen Reichsrathes vom 8. d. M. ist bekanntlich von dem Abgeordneten Giskra und Genossen eine Interpellation an das Gesamtministerium gerichtet, in welcher die Behauptung hingestellt ist, daß Österreich nach den bestehenden Verträgen und den staatsrechtlichen Verhältnissen ein Recht habe, „in naher Zeit sich mit dem deutschen Zollverein zu einem handelspolitischen Ganzen zu verbinden“. Unter den „bestehenden Verträgen“ ist selbstverständlich der preußisch-österreichische Zoll- und Handelsvertrag vom 19. Februar 1853 gemeint, und es ist bekannt, daß Graf Rechberg in seiner Depesche und Denkschrift vom 7. Mai d. J. auf Grund jenes Antrages den Abschluß des preußisch-französischen Handelsvertrages ansehen zu können vermeinte. Dazt diese Meinung indessen eine völlig grundlose sei, hat damals Graf Bernstorff in der an den diesseitigen Gesandten in Wien, Freiherrn von Werther, gerichteten Depesche vom 28. Mai d. J. nachgewiesen. Es hat nimmer, heißt es in dieser Depesche, bei Abschluß des Vertrages vom 19. Februar 1853 in der Absicht liegen können, die Autonomie eines der Kontrahenten beschränkt zu wollen; das hätte Österreich sowohl wie Preußen und der Zollverein gehabt, vielmehr ist die Freiheit der Geleggebung durch keine Bestimmung jenes Vertrages irgendwie beschränkt u. s. w.“

In der That sollte jener Februarvertrag auch nur eine möglichste Annäherung der beiden Zollgebiete anbahnen, ohne irgend für Preußen und den Zollverein eine Verpflichtung zu enthalten, eine Zollvereinigung mit Österreich zu irgend einer Zeit einzutreten lassen zu müssen. Der Graf Bernstorff, indem er in der gesuchten Depesche für Preußen und den Zollverein mit aller Entscheidendheit die volle Freiheit in Anspruch nimmt, in dieser Beziehung unbeschränkt lediglich nach eigenem Ermessen zu verfahren, fügt hinzu, daß der Handelsvertrag mit Frankreich eine Zollvereinigung Österreichs mit dem Zollverein nicht ausschließe, vielmehr durch jenen Vertrag nichts geändert sei, „was in Bezug auf eine solche Einigung überhaupt als möglich angesehen werden könne“. So verhält es sich mit der formellen Seite der Giskraschen Interpellation. Was aber die materielle Seite der Frage betrifft, so braucht die Ungeheuerlichkeit der vom verstorbenen Finanzminister von Bruck ausgeheckten Idee eines „mitteldeutschen Zollgebietes von 72 Millionen“ nicht besonders nachgewiesen zu werden. Die Unmöglichkeit liegt auf der Hand, schon bei der Verschiedenheit der Stufen, auf denen in volkswirtschaftlicher Beziehung die verschiedenen Nationalitäten Österreichs unter sich und dem Zollverein gegenüber stehen die verschiedenen Interessen gleichmäßig zu berücksichtigen und auszugleichen; es liegt auf der Hand, daß das Nebeneinanderbestehen zweier Großstaaten innerhalb des in Aussicht genommenen Zollgebietes in handelspolitischer Beziehung undenkbar wäre, ohne daß die eine Großmacht durch die andere völlig lahmgelangt würde. Dazu kommen die Valuta-, sowie überhaupt die finanziellen Verhältnisse Österreichs, in welchem die Zollvereinsindustrie schwerlich einen besonders soliden und solventen Kunden und Zahler blicken möchte, dazu kommt das österreichische Tabaksmonopol, auch eine Reihe von Zuständen, die sich noch Jahre lang hinschleppen werden und durchaus nichts Einladendes für eine Zollvereinigung mit Österreich darbieten.

Es scheint sich zu bestätigen, daß in den Anschauungen der liberalen Abgeordneten über die Militärfrage eine Veränderung eingetreten ist, und daß einzelne hervorragende Führer der liberalen Fraktionen, wie ich höre, namentlich von Vincke und Westen, nicht ohne Aussicht auf Erfolg bemüht sind, zur Vermeidung eines Konflikts die Mehrheit des Abgeordnetenhauses zu dem vermittelnden Beschlusse (Absezung von 3 Mill. Thaler vom Militäretat unter Aufrechthaltung der Grundlage der Heeresreform) umzustimmen, der schon vor Kurzem in der „Königlichen Zeitung“ erwähnt wurde. — In Betriff der vielbesprochenen Befreiung der Stelle eines Justiziarin des hiesigen königl. Polizeipräsidiums durch den Regierungsassessor von Gayl, wie dessen angebliches Verwandtschaftsverhältnis mit dem Minister von Jagow höre ich aus zuverlässiger Quelle, daß Herr von Gayl weder zu gedachter Stelle berufen, noch mit Herrn von Jagow verwandt ist. Was den Regierungsrath von Hülsen betrifft, der jetzt seiner Vertheidigung der Armeereform im Magdeburger Correspondenten wegen in das Kriegsministerium berufen sein sollte, so ist derselbe nicht Rath, sondern Regierungsassessor und ist schon seit längerer Zeit im Kriegsministerium als Hofsarbeiter beschäftigt.

[Berlin, 11. Juli. [Vom Hofe; Verschiedenes.]

Die Nachricht, daß der König den Kronprinzen zu den Universitätsfestlichkeiten nach Königsberg begleiten werde, ist ganz ungegründet; dagegen geht der König, wie schon gemeldet, später auf einige Tage zu den Festungsmanövern nach Graudenz. Gestern, nach aufgehobener Tafel, führte der König der persischen Gesandtschaft auf dem Platze vor dem Neuen Palais das Lehrbataillon vor und ließ dasselbe nach dem Paraderede alle Exercitien durchmachen und schließlich im Feuer exerciren. Die Gesandtschaft war ganz entzückt von den Leistungen unserer Soldaten und gab dies dem Könige, dem Kronprinzen und dem General-Feldmarschall wiederholz zu erkennen. Heute ließ die Königin der Gesandtschaft noch einige Gegenstände zum Geschenk zugehen, an welchen sie gestern eine besondere Freude gefunden hatte; näher bezeichnet kann ich dieselben augenblicklich noch nicht. Eine Tasse mit Ansichten von Potsdam befand sich darunter. Im Laufe des Tages machte die Gesandtschaft ihre Abschiedsbesuche. Mittags war sie bei dem Grafen und der Gräfin v. Bernstorff und nahm auch dort das Dejeuner ein. Abends ist die Gesandtschaft nach Dresden abgereist. — Der Prinz Georg geht morgen auf einige Wochen zur Kur nach Ems und später von dort nach Baden-Baden. — Der Prinz-Admiral Albrecht war heute zur Besichtigung der Fregatte „Loreley“ in Stettin, lehrte aber schon Abends wieder von dort zurück. — Man erzählt sich hier, daß das Hotel de Brandebourg für die Aufnahme der japanischen Gesandtschaft die Summe von 3000 Thlr. erhalten. Dies ist jedoch nicht richtig. Wie mir heute mitgetheilt worden ist, werden sich die Tageskosten auf ca. 150 Thlr. belaufen. Auf ein Pauschquantum konnte sich der Hotelbesitzer schon deshalb nicht einlassen, weil man gar nicht weiß, wie lange sich die Japanesen bei uns aufzuhalten werden. — Vom Geheimrat Langenbeck, der mittelst Ertrages nach Warschau geeilt ist, soll die Nachricht hier eingegangen sein, daß er den General v. Lüders in einem sehr bedenklichen Zustande angelassen habe und wenig Aussicht für dessen Erhaltung sei. Mit Ungeduld erwarten Langenbecks zahlreiche Schüler dessen Rückkehr von Warschau, weil er ihnen spezielle Mittheilungen über diesen Krankheitsfall zugesagt hat.

[Berlin, 11. Juli. [Zur Militärfrage.] Die Aussichten, daß durch die mit heute ihren Anfang nehmenden Konferenzen und die freien Besprechungen zwischen der Fortschrittspartei und dem linken Centrum des Abgeordnetenhauses ein gemeinsames Vorgehen und Verhalten beider in der Militärfrage erzielt werde, dürfen nach den Mittheilungen selbst von Mitgliedern der ersten Partei zwar nur als wenig zuverlässig bezeichnet werden, doch ist andererseits der Standpunkt, welchen die gemäßigten Liberalen zu der genannten Frage einnehmen, ein zu ungünstiger und unsicherer, und wirkt zugleich die Pression der Presse auf das gesammte Abgeordnetenhaus zu stark, als daß, wosfern eine Einigung zwischen der Fortschrittspartei und dem linken Centrum im Großen und Ganzen nicht zu Stande kommen sollte, der Übergang wenigstens vieler einzelnen Mitglieder der Letzteren zu den Entschlüssen der Ersteren ausbleiben könnte. Der schlimme Umstand für das Centrum ist nämlich der, daß für die Absicht des selben, eine Absezung bis etwa auf die Höhe des letzten Deficits zu treffen, der dießjährige Militäretat in seinen durchaus abweichenden Verhältnissen von dem vorjährigen gleichen Etat so gut wie gar keinen thatlichen Anhalt bietet. Wenn in letzterem nämlich die Ausgabe für die neue Militäroorganisation unter Anführung der einzelnen Punkte auf 7,122,357 Thlr., davon 399,260 Thlr. für den alten Bestand der Armee und 6,783,097 Thlr. laufende Kosten für die Verstärkung derselben angegeben werden, so finden sich in dem dießjährigen Etat, ohne irgend welche bestimmte Rückbeziehungen auf den vorjährigen einzelnen Mehrausgaben, die für dieses Jahr von der Regierung selbst bereits bewirkte Absezung von dem Militärbudget auf 1,392,005 Thlr., und nach Abrechnung verschiedener, ebensoviel zu dem früheren Stande der Dinge in geeignete Beziehung zu liegenden Mehrausgaben, auf noch 706,989 Thlr. angegeben. Da außerdem aber zugleich die Hauptposten dieses Etats durch Einrechnung des Extraordinariums für die neue Militäroorganisation pro zweites Semester 1861 und die Verlezung der in ihrer Gesamtkasse weit über eine Million betragenden sog. kleinen Monturungsgelder von ihrem früheren Anführungsorte auf andere Titel und Abtheilungen, die ganze Berechnung und Sachlage durchaus anders geworden sind, so ist so gut wie kein Faden vorhanden, um sich an demselben aus diesem Wirths herauszuleiten und wieder festen Boden unter den Füßen zu gewinnen. Die 3½ Millionen, welche nach den Zeitungsangaben diese Mittelpartei von dem Militäretat abzusezen entschlossen sein soll, basiren deshalb in der Haupfsache auch nur darauf, daß die dreijährige Dienstzeit im Gegensatz zu der zweijährigen etwa soviel kosten dürfte; es erhellt indeß von selbst, daß, wenn es andererseits bei der eigentlichen Fortschrittspartei, welcher es vorzugsweise um die Wahrung des Princips in der hier obschweden streitigen Frage zu thun ist, auf die Ablehnung oder Zulassung von einigen hunderttausend Thalern oder allenfalls auch auf ein oder ein paar Millionen Thaler mehr oder weniger nicht ankommen kann, die Dinge für die Mittelpartei doch ganz anders stehen und für die Befürchtung ihrer Stellung eine geordnete Berechnung und nicht eine ungesähe Schätzung unerlässlich erscheint. Grade für die Aufstellung einer solchen ist ihr nun aber durch den angeführten Umstand so gut wie jede Möglichkeit abgeschnitten, und es ergeht ihr demzufolge, wie überhaupt in allen kritischen Fragen beinahe immer den Mittelparteien, welche bei Bekämpfung der für sie durch die Situation selbst bereiteten unendlich größeren Schwierigkeiten gewiß sein können, nach beiden Seiten angestoßen und es schließlich Nieman-

Direktor des hiesigen Gymnasiums von der Schulbehörde die Weisung erhalten hat, das politische Verhalten der beiden Lehrer, welche den bekannten Wahlaufruf: „An die Urwähler des Wahlkreises Duisburg-Essen“ mit unterzeichnet haben, zu überwachen und bei einer etwaigen sich wiederholenden Wahlagitation unverzüglich darüber zu berichten. Eine gleiche Weisung ist dem Direktor der Realschule zu Mühlheim zugegangen.

**Oestreich.** Wien, 9. Juli. [Die römische Frage; aus Belgrad.] Die römische Kurie hat das diesseitige Kabinett durch den Nunius über die neuesten Vorschläge des Kaisers der Franzosen zur Lösung der römischen Frage unterrichten und zugleich mittheilen lassen, daß sie dieselben abgelehnt habe, da sie weder mit der Würde noch mit den Interessen des heiligen Stuhles vereinbar seien, und man darhaus nicht geneigt sei, in irgend ein Arrangement sich einzulassen, welches die förmliche Verzichtleistung des päpstlichen Stuhles auf die ihm entrissten Provinzen voraussehen würde; jedem derartigen Vorschlage würde der heilige Vater stets die entschiedenste Negation entgegensetzen und nur der Gewalt weichen. In den hiesigen entscheidenden Kreisen ist man mit dieser Haltung der Kurie, die man als „durchaus korrekt“ bezeichnet, sehr zufrieden. — Die Berichte aus Belgrad über die daselbst vorgekommene Plünderung sind voll der grauenvollsten Details. Außer den türkischen Bewohnern haben am meisten die jüdischen Einwohner, welche als wohlhabend bekannt waren, zu leiden gehabt, da sie nur das nackte Leben zu retten im Stande waren. Zwei Drittel der mehr als 400 Familien zählenden Gemeinde Belgrads sind an den Bettelstab gebracht, und früher wohlhabende Kaufleute erklären, daß sie bereit seien, in den Tagelohn zu gehen, um sich und Weib und Kind vom Hungertode zu retten. (K. Z.)

**Sachsen.** Dresden, 10. Juli. [Begnadigung.] Der König hat dem wegen seiner Beteiligung an den Maiereignissen des Jahres 1849 geflüchteten ehemaligen Bürgermeister in Bautzen, Alexander Linke, die strafreie Rückkehr nach Sachsen bewilligt.

**Niedsburg,** 8. Juli. [Das Turnfest gestattet.] Von einer Deputation, welche sich gestern nach Kopenhagen begeben hat, ist heute Mittag hier die telegraphische Nachricht eingetroffen, daß das Verbot des Turnfestes zurückgenommen ist. Demzufolge wird das Turnfest dem erlassenen Programm gemäß an den früher festgesetzten Tagen, den 13. und 14. Juli, stattfinden.

### Großbritannien und Irland.

**London,** 9. Juli. [Vom Hofe; Tagesnotizen.] Die „London Gazette“ meldet: Die Königin hat geruht zu erklären und zu verordnen, daß Se. großerzogliche Hoheit, der Prinz Friedrich Wilhelm Ludwig von Hessen, Ritter des Hosenbandordens, fortan bei allen Gelegenheiten jeglicher Art vor seinem Namen und den ihm jetzt oder künftig gehörenden Titeln als „Seine königliche Hoheit“ bezeichnet und genannt werden soll, und zu befehlen, daß die besagte Königliche Gewährung und Erklärung in Ihrer Majestät Wappenkollegium eingetragen werde. — Aus Portsmouth hört man, daß die königliche Yacht „Victoria und Albert“ mit Ihren K. K. H. dem Prinzen Ludwig von Hessen und der Prinzessin Alice am Bord, gestern Abend um 5½ Uhr von Osborne dort ankam und nach Antwerpen weiter segelte. Die Yacht „Feir“ begleitete das hohe Paar bis an das Ende der Rhede, und die Kanalslotte, die in Spithead liegt, salutirte die vorüberschreitende Yacht mit einer Salve. Man glaubt, daß an Bord der „Feir“ sich Ihre Majestät die Königin befand. — Der Feldmarschall Mac Mahon, Herzog von Magenta, besuchte gestern Woolwich in Begleitung des Generalmajors Crawford und einer Anzahl französischer Stabsoffiziere. Es wurde, wie sich denken läßt, mit allen üblichen militärischen Auszeichnungen und Ehren empfangen. — Seit der Gründung der großen Ausstellung hat die Zahl der Besucher in Woolwich sich beinahe verzehnfacht. Gestern und an jedem Dienstag und Donnerstag, wo man gegen

Karten im königlichen Arsenal Einlaß erhält, waren täglich über 1000 Personen dort. Die Schiffswerfte, die man ohne Karte sehen kann, wurde wöchentlich im Durchschnitt von ungefähr 2500 Personen besucht. — In Manchester ist die Not unter den Arbeitern seit voriger Woche in erschreckendem Verhältniß gestiegen. Nach den polizeilichen Ausweisen, die bis gestern Morgen reichen, war die Zahl der „kurze Zeit“ beschäftigten 15,632 gegen 14,746 in voriger Woche; die Zahl der ganz Arbeitslosen war 8682 gegen 8008 in voriger Woche. In ähnlichem Verhältniß soll die Not in allen Fabrikbezirken von Lancashire und Cheshire zunehmen. — Der Bismarck von Egypten kam gestern Abend von Liverpool in Manchester an und wurde am Bahnhof von Deputationen des Gemeinderaths, der Handelskammer und des Baumwoll-Lieferungsvereins feierlich willkommen. — Alexander Herzen und Nikolai Ogareff, die Herausgeber der bekannten russischen Zeitschrift: „Kolokol“ (Glocke) machen in allen Zeitungen bekannt, daß sie ihre Londoner russische Druckerei den Herausgebern der in Russland neulich unterdrückten Zeitschriften und Tageblätter zur Verfügung stellen und nötigenfalls bereit sind, die Druckkosten selbst zu tragen.

[Die große Ausstellung] hatte gestern, Dank dem ausnahmsweise schönen Wetter, das beinahe sommerlich genannt werden konnte, sehr vollen Zuspruch. Bis 5 Uhr Nachmittags waren 58,883 Personen eingelassen worden; davon 6554 Saisonkarteninhaber und 52,319 Schillingzahler. Das Personal der Ausstellungsbeamten vom höchsten bis zum untersten hat alle Hände voll zu thun, um die große auf nächsten Freitag anberaumte Ceremonie, die Verkündigung und Vertheilung der Preise nämlich, vorzubereiten. Verkauf sind für den Freitag schon mehr als 20,000 Karten, und wie sich denken läßt, mehrt sich die Zahl der Käufer mit jeder Stunde. Das Jurybuch, welches die Namen aller Aussteller enthält, denen eine Medaille oder eine ehrenhafte Erwähnung zuerkannt worden ist und zugleich die Gründe für jede Entscheidung angibt, ist soeben fertig geworden. Es ist ein sehr dicker Band von 480 Seiten. Mit der Korrektur und letzten Feile dieses Werkes ist ein ungeheuerer Slab Tag und Nacht beschäftigt gewesen.

### Frankreich.

**Paris,** 9. Juli. [Tagesbericht.] Ihre Majestäten sind, wie heute der „Moniteur“ berichtet, in Riom und Clermont aufs Herzlichste empfangen worden. Beide Städte haben förmlich gewetteifert, ihre Liebe und Zuneigung zur Dynastie fund zu thun. Wie in Nevers sind auch dort sämtliche Gemeinden mit ihren Fahnen vier Stunden lang am Herrscherpaare vorübergezogen, der Enthusiasmus ist unbeschreiblich gewesen und Ihre Majestäten haben ausgehalten, bis der ganze Zug vorbei war, obwohl die Kaiserin, wie der „Moniteur“ heute abermals bemerkt, „immer sehr leidend“ ist. Dem Grafen Morny, der als Präsident des Generalrathes vom Puy de Dome-Departement in Clermont den Kaiser bewilligte, ist bei dieser Gelegenheit (wie schon teleg. gemeldet) der Herzogtitel verliehen worden. — Durch kaiserliches Dekret vom 25. Juni ist der Contre-Admiral Bonard, Gouverneur und Kommandant in Cochinchina, zum Vice-Admiral befördert worden. — Der Prinz Napoleon ist nach Paris zurückgekommen, weil die Niederlung der Prinzessin Clotilde dieser Tage erwartet wird. Thouvenel begiebt sich nach London, um den Prinzen bei der Preisvertheilung und dem internationalen Bankett zu vertreten. — Nach der „Patrie“ wird sich demnächst außer der Algerian Cotton-Company von Manchester auch eine große französische Gesellschaft zum Bau der Baumwolle in Algerien bilden. Dieselbe trifft bereits seit einem Jahre in aller Stille die Vorbereitungen für ihre demnächst beginnende Thätigkeit und hat in den Thälern von Cheliff und der Orlina 12,000 Hektaren zu diesem Zwecke geeignetes Land erworben. Die Engländer dagegen haben 10,000 Hektaren in den Ebenen der Macta und der Habra angekauft. — Der lange Streit zwischen den Druckereibesitzern und den Druckergesellen von Paris scheint sich jetzt glücklich

### Revue aus Berlin.

Obwohl seit den ominösen Siebenjährern der Himmel uns Tag für Tag eine nasse Herbstphysiognomie bescherte hat und die Berliner mit frischem Gleichtümle den Regenschirm schon als die unentbehrlichsten Begleiter, um bei ihren Wanderzügen den Launen des Wetters Trost bieten zu können, betrachten, hat doch der Sonntag, der diese Woche einleitete, ein Schauspiel geboten, dessen Gleichen selbst die grettesten Sonntagsverchrer, die alle Begebenheiten desselben, worunter schlimmes und gutes Wetter voran, in ihr Gedächtnis einzeichnen, sich nicht zu erinnern vermögen. Gegen 9 Uhr Abends, als sich ganz Berlin vor den Thoren und weit von denselben befand, als die Wirths zum erstenmale wieder jubelnd die vollbesetzten Tische überschauten, zog ein unerhörtes Gewitter über die Unglückseligsten herauf. In einem Nu war von dem wolkenbrüchigen Regen Alles überschwemmt. Was nützen Regenschirme gegen eine Sündfluth! Die urplötzliche Invasion eines wilden feindlichen Heeres hätte nicht größere Verwirrung und Verzweiflung hervorbringen können. Dach und Fach selbst, wo es in der Nähe war, genügte nicht, um die flüchtende Menge zu bergen; Tische, Stühle, Biersässen mußten zum Schutz dienen, nur verhältnismäßig sehr Wenige waren so glücklich, von den sonst in Massen überflüssig stehenden Wagen Gebrauch zu machen, deren Preise natürlich auf eine fabelhafte Höhe, für die Person mehr als einen Thaler, anschlossen, selbst die für einen ganzen Hausstand berechneten Möbelwagen mußten die unglücklichen Spaziergänger aufnehmen. Der Zustand der Gegend vor den Thoren spottete wirklich der Schilderung. Chaussee, Fußweg und Graben waren nivellirt durch die Überschwemmung; in stiller oder lauter Verzweiflung eilten die Wanderer mit ihren schönen Begleiterinnen, denen sich die gänzlich durchnässte Kleidung verrätherisch an den Körper legte, der Stadt zu; wer sich auf dem durchweichten Boden zu nicht halten vermochte, geriet plötzlich in einen der hochangefüllten Gräben, und komische wie hochtragische Scenen der zärtlichen Gattenliebe und Angst und der edelsten Ritterlichkeit folgten aufeinander. In der Stadt war der Anblick nicht viel anders, ganze Straßen standen förmlich unter Wasser, — die Gassen waren zu wühenden Strömen geworden, deren hölzerne Brücken weggeschwemmt waren; Mutige, die trotzdem den Übergang wagen wollten, gerieten bis zu den Schultern ins Wasser, die Wagen konnten bald der Räder entbrennen und an einigen Ecken, wo solche Straßen sich trafen, kamen Kinder, die umgerissen wurden, in die Gefahr des Ertrinkens. Erst gegen Mitternacht verließ sich das

Wasser, aber die ganze Nacht hindurch wie am frühen Morgen lehrten zu Fuß oder auf einem endlich aufgetriebenen Wagen, mit triftenden Kleidern und erkälteten Gesichtern aus ihrem mehr oder minder schützenden Versteck Ueberfallene zurück, glücklich, wenn sie nur ihren Schneider und Schneiderinnen und nicht noch den Apothekern in die Hände fielen. Hatte das Gewitter, das wie ein tüchtiger Rübezahl hervorbrach, viele komische und heitere Scenen veranlaßt, wozu die abenteuerlichen und bunten Situationen, in welche sich ganze Gesellschaften plötzlich in viel zu kleinen Wagen, Scheunen und sogar Ställen versetzt sahen, beitrugen, so hat es auch höchste Verwüstungen angerichtet. Im Thiergarten und in der Umgegend sind viele kräftige Bäume von dem Sturme umgerissen, in den umliegenden Dörfern sind zahlreiche Gebäude von den Blitzen zerstört und beschädigt und hier in einer der Vorstädte selbst wurde ein Mädchen von dem Blitzstrahl tot zu Boden gestreckt. In der Nähe von Treptow soll sogar ein mit Menschen gefüllter Kahn umgeschlagen und untergegangen sein.

Solche Veranlassungen, wobei elementare oder auch populäre Massen ihr freies Wesen treiben, zeigen deutlich, daß die Stadt in ihrer inneren Anlage keineswegs schon an die wunderbar gebauten klassischen Musterstädte Athen und Rom, ja noch nicht einmal an viele unter den modernen reicht. Einer der größten Mängel in dieser Beziehung ist der durchaus unvollkommene Bau der Abzugskanäle, die für den Organismus einer großen Stadt eine nothwendige Lebensbedingung sind. Während nämlich die neben den Trottoirs hinaufsenden Gassen eine so bedeutende Tiefe besitzen, daß sie an einigen Stellen wahren Festungsgräben gleichen, die nicht nur den Fußgängern beim Überqueren, sondern mehr noch bei dem abhäufig zu ihnen heranlaufenden und zur Winterszeit schlüpfrigem Fahrdamm den Fuhrwerken Gefahr drohen, befördern sie den Abfluß des Wassers nicht im Geringsten, und nicht nur, daß bei großen Regengüssen das Wasser stets sofort über die Straße tritt, legen sie den Geruchsorganen des aus einer freieren Atmosphäre heimkehrenden nächtlichen Wanderers unbeschreibliche Qualen auf. Schon seit lange ist eine Reorganisation dieses wichtigen Theils projektiert, und dabei der vortreffliche Hamburger Siehbaum ins Auge gesetzt, wo sich eine völlig geordnete zweite dunkle Stadt unter den Straßen hinzieht, aber wie so manche andere dringend nothwendigen Verbesserungen, schlummert auch dieser Plan noch ruhig im Schrank des Magistrats. Eine nicht minder nothwendige bauliche Reform ist die Verbreiterung mancher Straßen. Gerade diejenigen, aus denen, wie aus einem Baum, die Stadt hervorgewachsen

sind, und die ihre Bedeutung als Lebensadern bewahrt haben, sind begreiflich zu eng für das hundertfach in ihnen gewachsene Treiben geworden, während die neu angelegten und theils prächtig gebauten Stadttheile, die Köpplerstraße und andere, oft eine Dodesstille atmen. Zu den ersten gehörte z. B. selbst die Königsstraße mit ihrer lebensgefährlich schmalen Brücke. In der letzten Zeit hat außerdem die Frequenz in den Straßen eine große Verstärkung durch die zahllosen Omnibusse erhalten, die ununterbrochen nach allen Richtungen die Stadtdurchkreuzen und durchgängig für einen Silbergroschen den Fahren von dem äußersten Punkte der Stadt bis zum andern bringen. In der an den Durchfahrtsplatz sich anschließenden Kommandantenstraße, einer der engsten unter den ältesten, fahren beispielsweise nicht weniger als sechzig Omnibusse in der Stunde — in der allerdings genügend breiten Leipzigerstraße fahren über vierzig —, es ist nur der großen Geschicklichkeit der residenzstädtischen Rosselenker zuzuschreiben, daß bei diesem oft so eng zusammengepreßten Gewühl nicht mehr Unglücksfälle vorkommen, als jetzt schon stattfinden. Es sind nach dieser Richtung großartige Verbesserungen unvermeidlich, die immer mehr anchwelnde große Stadt muß allmäßig, wenn auch mit ungeheuren Opfern, die ihr zu eng gewordenen Kleider ihrer Kindheit zunächst die der Stadtmauer, ausziehen. — Bei Betrachtung dieser monumentalen Seiten der Hauptstadt mag erwähnt sein, daß auch hier wieder der Schönheits- und Luxusstil der Berliner dem Nützlichen voranläuft. Es wird beabsichtigt, auch hier die großen und prächtigen Bazars zu erbauen, die in Paris und London den Glanz der Gewerbe und Industrie umfassen, und schon sind Pläne bezeichnet, wo diese neuen Stätten des Luxus und der Schaulust sich erheben sollen. Schon im vorigen Jahre kam an den Magistrat das Anerbieten einiger spekulativer Unternehmer, über den ganzen Dönhofplatz eine Art Glaspalast zu errichten, der mit der größten Pracht ausgestattet, in seinem Innern nicht nur die elegantesten Verkaufsstellen von allen Gegenständen, sondern auch Erfrischungszelte und die anmutigst ausgestatteten Ruheplätze bergen sollte; damals verwarf es derselbe aus unbekannten Gründen, doch scheint dieser Plan nicht begraben zu sein.

Unter den künstlerischen Nomaden, die in diesem Sommer über unsere Bühnen ziehen, steht die kleine geschlossene Schatz aus dem Wiener Hofburgtheater in erster Reihe. Es ist dies letztere das einzige Theater in Deutschland, das seine Kräfte so aneinander zu passen, unter ihnen eine vollkommene Harmonie hervorzubringen wußte. Wie die Steine eines trefflich gesetzten Ringes glänzt jeder

schichten zu wollen. Die kaiserliche Druckerei ist mit gutem Beispiel vorangegangen und hat die Initiative zu einer Erhöhung des Arbeitslohnes ergreifen. Andere große Anstalten, wie die von Lahure, Poupard, Maréchal, Serrière, Thunot &c., sind bereits nachgefolgt, und man hofft, daß nunmehr die begehrte Modifikation des Arbeitslohnes allgemein angenommen werden wird. — Das Hotel de la Paix auf dem Boulevard des Capucines wird am 15. d. M. eröffnet werden. Außer den Speise-, Bänk-, Fest-, Rauch-, Restaurations-, Ball-, Billard-, Kaffee- und Badefällen enthält dieser in einem Jahre gebaute, dekorirte und möblierte Gasthof 700 Zimmer und 70 Salons.

— [Die Expedition in Mexiko.] Das französische Expeditionskorps wird in seiner definitiven Organisation eine ganz statliche Armee bilden. Es ist nunmehr ein zweiter Divisions-Kommandant, General Bazaine, ernannt, der die Brigade-Générale de Verte und Hardy de la Largère unter sich haben wird. General Forey führt also den Oberbefehl über zwei Divisionen, von denen die erste unter General Lorencez, die zweite unter General Bazaine steht. Außer diesen beiden je 12,000 Mann starken Divisionen wird dem Expeditionskorps noch eine Kavallerie- und eine Artillerie-Brigade beigegeben werden. Ein fernerer Beweis für die Bedeutung, die man diesem Korps beilegt, ist die Absendung des vollständigen Trains der Garde. Die Post wird, wie während des Krimmkrieges, inzwischen den Fahrdienst für die Garde versehen. — Der „Indépendance Belge“ zufolge hat man in Paris berechnet, daß die Expedition nach Mexiko, die Ausräumungen für 25,000 Mann mitgezählt, dem Lande jetzt bereits 65 Millionen Franken kostet; und trotz alledem leiden die Truppen in Orizaba nicht an Überfluss.

Paris, 11. Juli. [Aus Mexiko; Reise des Kaisers.] Über Madrid vom gestrigen Tage hier eingegangene Nachrichten aus Mexiko vom 15. v. M. melden, daß sich eine provisorische Regierung aus fünf Notablen gebildet hatte, die sich zur Aufgabe stellt, allgemeine Wahlen zu Gunsten einer Monarchie unter dem Schutze Europas zu veranlassen. — Der heutige „Moniteur“theilt mit, daß der Kaiser beim Empfang in Bourges dem dortigen Maire geantwortet habe, er werde ein großes militärisches Etablissement zu Bourges errichten, das, im Mittelpunkt belegen, die Vertheidigungskräfte Frankreichs vermehren solle. Auf die Ansprache des Erzbischofs dankte der Kaiser für den Beweis der Ergebenheit und fügte hinzu, er werde unabänderlich den bisher beschrittenen Weg verfolgen und die unantastbaren Rechte des Souveräns aufrecht erhalten. Er werde jede Gelegenheit ergreifen, um von seiner Achtung vor der Religion Zeugnis abzulegen. (Sel.)

### Italien.

Turin, 7. Juli. [Garibaldi] befindet sich noch in Sizilien und scheint seinen Plan, nach Neapel zu kommen, aufgegeben zu haben. Mehrere seiner alten Waffengefährten sind auf seinen Wunsch ebenfalls nach Sizilien gereist. Eine der letzten Reden des Generals läßt allerdings fast glauben, daß er kriegerische Pläne im Sinne hat. Obwohl er in derselben das Programm „Italien und Victor Emanuel“ wieder voranstellt, drückt er sich in sehr scharfen Worten über die Verzögerung der Lösung der römischen und venezianischen Frage aus, und am Schlusse fügt er hinzu: „Obwohl schon in einem vorgerückten Alter stehend, hoffe ich doch auch noch zur Befreiung anderer unterdrückter Völker beitragen zu können.“ Wenn Garibaldi auch persönlich unternehmen kann, was er will, so hat Rattazzi durch die „Monarchia Nazionale“ jeden Zweifel darüber wegräumen lassen, daß er eine eigentliche bewaffnete Expedition eben so wenig dulden werde, wenn sie in das Ausland, als wenn sie gegen das venezianische oder päpstliche Gebiet gerichtet wäre. — Man hat die auf Sizilien stehenden Truppen um einige Bataillone Infanterie verstärkt. (R. B.)

— [Bourbonistische Bande.] Am 4. Juli wurde eine bourbonistische Bande bei Funtana im Cilentano ans Land gesetzt

nach seinem Werthe und läßt zugleich die Bedeutung der umgebenden hervortreten. Wir haben nur einen Bruchteil von sechs Mitgliedern erhalten (neben Anderen hat sich der berühmte Caroche nicht eingefunden), aber es genügt, um uns dramatische Gerichte in selten gekosteter Vollendung vorzutragen. W. H.

### Erste Ritterthat des Lieutenant von Schmiedenfels.

Erzählt von Heinrich Mahler.  
(Fortsetzung aus Nr. 157.)

Wir kamen in der Laube an, ich setzte mich neben sie und begann eine stürmische Liebeserklärung. Mond, Himmel, Ewigkeit, Sterne, Meer, Rose, Tod und andere schöne Substantien schwammen vor meiner Seele und gingen in meine Rede über. Das Mädchen zitterte. Ich schlug den Schleier zurück — war es doch stockfinster in der Laube — und bedeckte ihren Mund mit heißen brennenden Küssem. Dann zog ich die nicht übermäßig sich sträubende auf meinen Schoß und küsste sie wieder und immer wieder. Ich glaube, ich hätte das Mädchen tot geküßt, wenn nicht plötzlich ihr eine Thräne über das Gesicht gerollt wäre. Sie kam gar zu versüßerisch nahe an meine Lippen, diese Thräne, ich sog sie mit einer wahren Lustbegier auf, wie es in einem schönen Liede heißt, das ich oft singen hörte:

Zerdrück die Thräne nicht in Deinem Auge,  
Du hast die Thräne ja um mich geweint.  
Vergönne, daß ich diese Perle sauge,  
Doch sie mit meiner Lippe sich vereint!

Eine Thräne enthält aber viel Salz und Salz macht durstig, so kam ich denn, endlich auf die vernünftige Idee, ihr die Thräne gleich aus dem Auge zu küssen, was ich auch sofort that. Es machte mir eine wilde teuflische Freude, das kalte schöne Mädchen so willenslos in meinem Arm zu wissen, den Stolz dahingeschmolzen in Form von Thränen.

Endlich beschwore sie mich mit leiser zitternder Stimme, sie gehen zu lassen. Wer hätte diesem Schwur widerstehen können. Noch einen feurigen verzehrenden Kuß drückte ich ihr auf Nacken und Mund und stürzte dann hinaus in den Garten, in den Park.

Hier trübte ich mich lange, lange umher. Es war ziemlich spät, als ich in meinem Zimmer wieder anlangte, aber schlafen konnte ich jetzt, in meiner nunmehrigen Seelenverfassung nicht. Ich legte mich ins Fenster und beschauten mir mit hochklopfendem Herzen die Stelle, wo ich sie aus den Klauen Ochsenfells gerettet hatte. Als

und rückte, durch Zugang verstärkt, nach Monte Chianzano. Von Truppen verfolgt, verbarrikadierte die Bande sich im Dorfe Camarota im Vallo Salernitano. Am 6. sollte sie vom 5. Bataillon Bersaglieri und von zwei Grenadierkompanien, die von Neapel an Bord der „Costituzione“ nach Capo Palinuro übergesetzt werden, angegriffen werden.

Turin, 10. Juli. [Die Anerkennung Italiens.] In der heutigen Sitzung der Deputirtenkammer fragte Massari das Ministerium, warum es dem Hause noch nicht die Anerkennung Italiens von Seiten Russlands mitgetheilt habe. Rattazzi erwiederte darauf, daß er vor Empfang der offiziellen Note, welche heute eingetroffen, nicht habe davon Anzeige machen wollen, sich vorbehalten hätte, dies morgen zu thun und zugleich andere Mittheilungen derselben Art, welche das Haus mit Genugthuung aufnehmen würde, zu machen. Er werde auch diplomatische Aktenstücke vorlegen, welche beweisen, daß keine die Würde des Königreichs Italien verleugnende Bedingungen dabei gestellt worden sind. Die gegen die Regierung verbreiteten Gerüchte würden also widerlegt sein. Die Kammer nahm diese Mittheilung mit Beifall auf. — Man will wissen, daß die Anerkennung von Seiten Preußens morgen werde angezeigt werden. (S. oben Sel.)

Rom, 4. Juli. [Die französische Okkupation.] Es wird bestätigt, daß die Franzosen sich aus Belli età und Grosseto zurückziehen. Die Kantonements an der neapolitanischen Grenze werden sie jedoch in keinem Falle aufgeben, um Konflikte zwischen den Truppen des Papstes und Victor Emanuels zu vermeiden. — Der französische Gesandte verweigert den Franzosen, welche in der päpstlichen Armee dienten, Pässe auszustellen.

### Rußland und Polen.

Warschau, 8. Juli. [Die Stimmung; militärische Maßregeln; Beförderung; Theater &c.] Die durch die zwei Attentate in der Bevölkerung hervorgerufene düstere Stimmung wird mit jedem Tage beängstigender; denn wenn auch an hoher Stelle geäußert worden ist, daß für das Vorgefallene die Nation solidarisch nicht beschuldigt werden könne, so sieht man bisher doch nicht nur keine Annäherung zwischen den Parteien, sondern es tritt vielmehr das gegenseitige Misstrauen von Tag zu Tage schroffer hervor, wozu vielleicht die verschärfsten Vorsichtsmahregeln viel beitragen, die aber nach dem Geschehenen kein Vernünftiger der Regierung übel deuten darf. Der Garten am Schlosse Belvedere wird von allen Seiten stark bewacht, und selbst im Innern des Gartens sind in allen Richtungen Wachposten aufgestellt worden. Gestern wurde auch in der Stadt die Garnison verstärkt, und auf dem sächsischen, sowie auf anderen Plätzen sind neuerdings viele Militärzettel aufgestellt worden. Manche suchen den Grund dieser Maßregeln in der Thatache, daß vorigen Sonntag im Militärlager bei Warschau von vielen Offizieren, namentlich von den Jägern und dem Artilleriekorps, ein Trauergottesdienst für ihre im Modlin erschossenen Kameraden veranstaltet worden ist; der russische Geistliche, der denselben abgehalten, zeigte die Sache selbst beim Großfürsten an, infolge dessen eine Untersuchung eingeleitet wurde, welche, wie erzählt wird, zur Verhaftung vieler Offiziere führte. — Der Adjutant, der den Verbrecher beim Attentat auf den Großfürsten ergriffen, ist zum Obersten befördert worden und soll außerdem einen Orden erhalten haben. — Seit dem Attentat ist das Theater nicht wieder eröffnet worden und soll noch längere Zeit geschlossen bleiben. Die Stadt ist jetzt noch mehr verödet, als vorher; vom Adel ist nicht nur Niemand mehr erschienen, sondern auch Viele sind aufs Land, und Die, deren Mittel es erlauben, nach dem Auslande gereist. Man kann sich schwer einen Begriff von dem düsteren Leben hier machen; man denke sich eine Stadt von 230,000 Einwohnern, in der nicht ein Ort zu finden ist, wo 100 Personen versammelt wären. (Dr. I.)

ich an Ochsenfell dachte, fiel mir ein, welchen Eclat die ganze Angelegenheit machen mußte. Aber ich lächelte vor mich hin, hätte doch jeder so ruhig wie ich sein können. Nun war sie ja mein und ein Loskommen gar nicht mehr möglich. Und sie liebte mich, sie war mir gefolgt, hatte meine Küsse erwidert, hatte vor lauter Liebe und Herzlichkeit sogar geweint. Fürwahr, ich konnte sehr ruhig sein. Deshalb war es mir um so merkwürdiger, daß ich nicht ruhig war.

Ich legte mich angestellt auf mein Sofha, jedoch kein Schlaf kam in meine Augen. Ich war, wie gesagt, durchaus nicht ruhig und mußte wieder und immer wieder an das höhnische Lachen meines Nebenbühlers denken, und an das viele Vergnügen, welches er dem Herrn Lieutenant gewünscht hatte.

Endlich, es mochte schon sehr spät in der Nacht oder vielmehr sehr früh am Morgen sein, fielen erschöpft meine Augen zu, um bald darauf wieder geöffnet zu werden, da mein Bursche mich benachrichtigte, daß es schon Zeit zum Aufstehen sei.

Bei meinem schleunigen Toilettenmachen fiel mir ein, daß ich ja nun Bräutigam sei. Neugierig trat ich vor den Spiegel um nachzusehen, ob mein neuer Stand eine wesentliche Veränderung an meinem Aeußern hervorgebracht hätte. Ich bemerkte jedoch nur Unwesentliches. So sah ich zum Beispiel sehr überwacht aus und unter meinen Augen bemerkte ich bedenkliche blaue Ränder. Ich mußte lächeln, als ich diese Symptome sah. Ein klein wenig schmerzten mir auch meine Füße von dem gestrigen halsbrecherischen Equilibristensprung.

Was aber galt das Alles gegen das Hochgefühl, welches ich in meinem Busen mit mir herumtrug. War sie doch, die stolze, kalte, wunderbare, Thella mein.

Dieses Gefühl hatte sich meiner so ganz bemächtigt, daß ich heute vergaß, mit schönen Courbetten fortzureiten; möglich auch, daß ich dergleichen Kunststücke nun nicht mehr für nötig hielt.

Nach acht Stunden angestrengten Manövriens kehrte ich zurück und benützte heute das Thor zum Einreiten. Ich fühlte mich gar nicht abgespannt und angegriffen; auch freute ich mich, daß Better Arthur, nun ja auch bald mein Better, gekommen sei. Mein Bursche sagte mir, daß das Diner schon vorüber sei und man für mich auf meinem Zimmer servirt hab.

Als ich über den Korridor schritt, kam mir Thella entgegen. Im Bewußtsein meiner Berechtigung, sah sie mit kolossal Gewandtheit ihre Hand und drückte einen herzlichen Kuß darauf. Schnell entzog sie mir die kleine weiche Hand und maß mich mit

### Türkei.

Konstantinopel, 2. Juli. [Fürst Coussa; Kriegssteuer; Montenegro.] Fürst Coussa hat die ihm von der rumänischen Nationalversammlung auf sechs Monate übertragene Diktatur nicht angenommen. — Aus den Provinzen des Reiches wird gemeldet, daß die Steuern um 10 p.C. erhöht sind, um die Kosten des Krieges mit Montenegro zu decken. Der „Courier d'Orient“ fordert Erklärungen über diese Eigenmächtigkeit. — Nach Berichten aus Skutari regnet es seit dem 14. Juni beinahe unausgesetzt in Montenegro. Man hatte deshalb auch provisorisch die Operationen der türkischen Armee eingestellt.

### Asien.

Bombay, 12. Juni. [Dost Mohamed gegen Sultan Jan; bedenkliche Stimmung; Freilassung.] Dost Mohamed segte seinen Marsch nach Kandahar fort, wo er am 15. Mai erwartet wurde. Der Dost ist entschlossen, nach Herat zu marschiren und seinen Schwiegerohn Sultan Jan zur Raison zu bringen. Im Lager des Herrschers von Herat, Sultan Jan, soll sich auch Teroze Schah von Delyi befinden. Daß Persien mit den Plänen jenes Herrschers etwas zu thun habe, wird nur durchaus in Abrede gestellt. Es scheint vielmehr, daß Sultan Jan's Bewegung gegen Ferrah im Einverständniß mit einer starken Partei in Herat selbst statt findet, und zwar im Hinblick auf das eventuelle Hinchiden Dost Mohameds. — Im Nordwesten Ostindiens herrscht die Besorgniß, daß nächstens ein Aufstand der Eingeborenen ausbrechen werde. Es zeigen sich ähnliche Symptome, wie sie die letzten Rebellion vorangegangenen Korrespondenzen von sehr bedenklichem Charakter aus Mecka, die an Bewohner einer der großen mohamedanischen Städte von Oberindien gerichtet waren, wurden von der Behörde aufgefangen. — Das Individuum, welches verhaftet und lange Zeit festgehalten wurde, weil man es für den berüchtigten Rena Sahib hielt, soll wieder freigelassen werden.

### Amerika.

New York, 1. Juli. [Vom Kriegsschauplatz.] Die Konföderirten haben den rechten Flügel der Bundesarmee vor Richmond am 26. Juni angegriffen. Der Kampf dauerte zwei Tage. Die Verluste auf beiden Seiten sind beträchtlich. Die Bundes-Truppen haben sich zurückgezogen, lebhaft von den Konföderirten verfolgt, sind aber einige Meilen von Richmond stehen geblieben. Man erwartet, daß Burnside die Vertheidigungswerke der Konföderirten bei Richmond angreifen werde. — McElroy konzentriert seine Streitkräfte zwischen dem Jamesfluss und dem Chickahominy. Die Bundes-Truppen haben White House geräumt und alles Material mitgenommen. Ein Angriff der Bundesflotte auf Bicksburg steht bevor.

### Vokales und Provinzielles.

Posen, 12. Juli. [Eisenbahn von Posen über Gnesen nach Thorn.] An das Königl. Staats-Ministerium ist von Seiten der hiesigen Handelskammer unter dem 26. v. Mts. folgende Petition gerichtet worden:

Schon vor Jahren ist die Herstellung einer direkten Eisenbahnverbindung zwischen der hiesigen Provinzial-Hauptstadt und der im Regierungsbezirk Bromberg belegenen Stadt Gnesen als ein Bedürfnis anerkannt worden. Namentlich hat das im Jahre 1856 in Anregung gebrachte Projekt zum Bau einer Eisenbahn von hier über Gnesen nach Bromberg auch von Seiten der Staatsregierung volle Anerkennung gefunden und es ist derselben durch die angeordneten und begonnenen Vorarbeiten Ausdruck gegeben worden. Zu unserem Bedauern haben indeß diese Vorarbeiten mancherlei Störungen erfahren, die zu einem gänzlichen Einstellen derselben führten; es sind der Ausführung des Projekts solche Hindernisse in den Weg getreten, daß der durch die Allerhöchste Ordre vom 12. Januar 1857 als gesichert angesehene Bau der projektierten Eisenbahn später in Folge Allerhöchsten Erlasses vom 20. Februar 1860 aufgegeben werden mußte.

Seit jener Zeit ist nun aber der Mangel einer solchen Verbindung, wie die Eingangs gedachte, mit Rücksicht auf industrielle und ökonomische Interessen immer fühlbarer, und vornehmlich das Be-

einen kalten, fast verächtigungsvollen Blicken. Das frappierte mich etwas, und in mein Zimmer trend, dachte ich bei mir: daß diese Mädchen doch das Spröde tun nicht unterlassen können. Und dieser Blick, hub! wie kalt, und gestern pechfiedend heiß! Aber eben nach den gestrigen Vorfällen brauchte sie so spröde wahrhaftig nicht zu sein. Wir waren ja unter uns im Korridor, Niemand sah uns; und wenn auch, bald genug mußte es die Welt ja doch erfahren.

Mein Bursche bediente mich bei Thise. Er erzählte mir, daß die hübsche Rose, die Eissette, plötzlich den Dienst hätte verlassen müssen und weinend schon vorhin abgefahren sei. Sie hätte augenscheinlich ihm, dem Burschen noch etwas sagen wollen (er schien sehr stolz darauf zu sein), aber sie hätte es doch nicht gethan, saßte er wehmüthig hinzu.

Was gingen mir jetzt die Rosen an. Ich hörte kaum zu, was sich die ehrliche Haut von Bursche gedrungen fühlte, mir mitzutheilen. Mein Kopf war jetzt mit ganz anderen Dingen beschäftigt. Ich dachte nach und pfiß leise die Melodie dazu: „Sieh, o Norma und hab Erbarmen!“

Plötzlich hatte ich den richtigen Gedanken gefaßt. Man mußte das Eisen schmieden so lange es warm ist, sagte ich mir, als ich meinen Burschen zum gnädigen Herrn hinüberhiebte, mit der ganz gehorsamsten Anfrage, ob Herr von Tribbitrabb auf eine halbe Stunde für mich zu sprechen sei.

Nach einigen Sekunden schon kam der Bursche mit der Meldung zurück, daß der gnädige Herr eben im Begriff gewesen sei, zu mir zu kommen, unter solchen Umständen aber meinem Besuch in seinem Zimmer entgegensehe.

Die Toilette war bald gemacht. Neue Handschuhe hatte ich noch fast ein Dutzend vorrätig, die besten Uniformen waren jetzt immer im Gebrauch, somit war es möglich, zehn Minuten nach der Anfrage schon im Gallawich zu sein. Während ich mich anzog, hatte der Bursche auf mein Gehiß den Helm abgewischt, wenn auch mit Kopfschütteln über den abnormen Fall einen Besuch im Hause mit so viel Formalitäten zu verknüpfen. O, Kameraden, mein damaliger Bursche war ein kapitaler Kerl, daß ich seit dieser Zeit um so schmerzlicher fühle, mit welchen Hornviehs ich von Seiten der Herren Eskadronskommandeure begnadet werde.

Ich betrat also in vollständiger Gallia das Zimmer des Herrn von Tribbitrabb.

(Schluß folgt.)

dürftig hervorgetreten, durch Einrichtung geeigneter Verkehrsstraßen, welche unsere natürlichen Abzugsquellen nach dem Königreiche Polen sichern, den Wohlstand und die Steuerkraft unserer Provinz zu heben. Nun nun neuerdings, wie wir gern vernommen, aus den Kreisen Gnesen, Mogilno, Inowrockau u. s. w. hierauf bezügliche Anträge an Hochdasselbe gerichtet worden sind, so glauben wir in Würdigung der damit in engem Zusammenhange stehenden gewerblichen und Handelsinteressen unserer Provinz nicht zurückhalten zu dürfen, uns jenen Anträgen anzuschließen.

In Erwägung unserer kommerziellen Verhältnisse und mit Rücksicht auf die Wichtigkeit des Grenzverkehrs mit Polen halten wir die Führung einer Eisenbahn von hier über Gnesen nach Thorn um so mehr für geboten, als eine solche die fruchtbaren Strecken unserer Provinz in den großen Verkehr hineinzuziehen würde.

Die hierbei beteiligten Landkreise werden, wie wir voraussehen dürfen, in ihrem eigenen, wie im allgemeinen Interesse zur Förderung des Unternehmens gewiss nach Kräften beitragen und ihre Opferbereitwilligkeit an den Tag legen. Ebenso dürfte die Rentabilität der projektierten Eisenbahn nicht angezweifelt werden, wenn man in Betracht zieht, daß durch die Herstellung einer solchen der reichen Bodenproduktion unserer Provinz und namentlich derjenigen Kreise, welche dieselbe durchschneiden würde und nicht minder für alle sonstigen in den Verkehr kommenden Waaren vortheilhafte Abzugsquellen geschaffen werden. Teggleichen würden die mannigfachen Erzeugnisse anderer Provinzen durch solche Kommunikationsmittel in den diesseitigen Gegenden vortheilhafter Absatz finden, und in solcher Weise die Frequenz der anzulegenden Eisenbahnstraße als gesichert anzunehmen sein.

Wir erlauben uns sonach, bei Einem Königlichen Hohen Staats-Ministerium den ganz ergebensten Antrag zu stellen:

Hochdasselbe wolle Hochgeneigtst dem Projekte zum Bau einer Eisenbahn von Posen über Gnesen nach Thorn die Genehmigung nicht versagen, und resp. die Herstellung einer solchen Verbindung durch Gewährung der Zinsgarantie von Seiten des Staats ermöglichen.

Posen, 12. Juli. [Eisenbahnangelegenheit.] Von dem Kaufmann Annus und einigen andern hiesigen Stadtverordneten ist folgender Antrag bei dem Vorsteher derselben, Justiz-Rath Lischke, eingebrochen worden:

Die Anstrengungen, welche die Stadt Lissa und einflußreiche Gutsbesitzer der Umgegend machen, um eine direkte Verbindung mit Warschau dadurch zu erlangen, daß sie das im Werke befindliche Projekt des Baues einer Eisenbahn von Guben und damit von Leipzig resp. Halle nach Posen zu ihren Gunsten durch Bestimmung einer anderen auf Hansdorf gehenden Linie ausbeuteten wollen, verdiensten die ernste Aufmerksamkeit der Stadt Posen, die damit ihre ohnehin schon schwach gewordene Bedeutung für Handel und Verkehr gänzlich verlieren würde. Welche Schritte unter diesen bedrohlichen Umständen zu ergreifen sind, werden die städtischen Behörden unverweilt zu erwägen haben. Die Unterzeichneten tragen auf die schleunigte Anerkennung einer außerordentlichen Sitzung der Stadtverordneten und auf Einladung des Magistrats zu dieser Sitzung an, um gemeinsam über die vorbeschriebene Angelegenheit zu berathen.

E. O. — [Der Allgemeine Männer-Gesangverein], welcher jetzt seit 14 Jahren besteht, vereinigt eine Anzahl Männer aus verschiedenen Berufskreisen durch das gemeinsame Band der Liebe zu Musik und Gesang. Er wurde im Jahre 1848 von patriotisch gesinnten Männern gestiftet, und wirkt, obwohl er prinzipiell die Politik ansieht, doch über seine nächste Aufgabe hinaus nicht allein in der Stadt, sondern auch in der Provinz Posen, in der sich nach seinem Vorbilde viele Männer-Gesangvereine und Liedertafeln gebildet haben, in der günstigsten Weise, indem er durch die Pflege des herrlichen deutschen Männergesanges die Liebe zu deutscher Art und Sitte und zum deutschen Vaterlande erweckt und wach erhält. Vor 6 Jahren wurde von unserm Allgemeinen Männer-Gesangverein ein großes Provinzial-Sängertfest veranstaltet, zu dem sich aus vielen Gegenden unserer Provinz 250 Theilnehmer einfanden. Seitdem haben ähnliche Provinzialfeste in Bromberg, Lissa und Fraustadt stattgefunden, indem die einzelnen Gesangvereine der Provinz durch einen Provinzial-Sängerbund mit einander verknüpft wurden, und es haben diese Sängerteste nicht wenig zur Hebung und Kräftigung des deutschen Nationalbewußtseins in unserer Provinz beigetragen. Zu dem Sängerteste, welches in diesem Monate bei uns stattfinden soll, haben bereits 25 Gesangvereine ihre Theilnahme zugesagt, und werden sich über 300 Sänger hier einfinden, und zwar von Lissa 26, Fraustadt 24, Schröda 22,

Birnbaum 18, Pleichen 16, Schneidemühl 15, Ostrowo 12, Samter 16, Wollstein 14, Kosten 12, Spremberg 6, Wongrowitz 6, Mur. Goslin 6, Neustadt 8, Santomysl 4 u. a. m.; selbst aus Glogau und Breslau sind Gäste angemeldet. Möge sich bis dahin die Witterung zum Guten wenden, so daß ein heiterer, regenloser Himmel das Fest begünstigt.

— [Beharrlichkeit in Kontraventionen.] Der §. 22 der Droschkenordnung für die Stadt Posen sagt u. A.: „Das Einladen der Fahrgäste ist unstatthaft.“ §. 29. „Nach dem Einsteigen des Fahrgastes und (der übrigens nicht besonders zu bezahlenden Aufnahme) des Gepäcks, muß sofort abgefahrene werden. Andere Personen dürfen ohne Genehmigung des Fahrgastes weder im Innern, noch sonst wo mitgenommen werden.“ Diese beiden Paragraphen verlehrte der Droschkenfuchs Michel H. mit einer Erstau-nen erregenden Konsequenz und Beharrlichkeit, denn irren wir nicht, so erfolgte gestern seine Bestrafung dieser Übertretung wegen zum 40. Male. H. welcher am Bahnhof einen hiesigen Bürger M. als Fahrgast erhielt, fuhr mit diesem nicht nur nicht ab, sondern lud sämtliche ihm anscheinend Fahrlustigen zur Benutzung seines Gefährtes ein, hörte weder auf die Ermahnungen des in der Droschke harrenden Fahrgastes, noch auf dessen feierliche Protestationen, als noch mehrere Personen die Droschke bestiegen. H. wurde dieser Übertretung wegen mit 3 Thlr. Geldbuße event. 2 Tagen Gefängnis bestraft.

— [Bestrafung wegen Thierquälerei.] Vor einigen Tagen stand der Müllerjohn Jacob S. aus St. Lazarus der Thierquälerei angelagert vor dem Forum des Polizeirichters. Der S. fuhr einen mit Holz beladenen einspännigen Wagen die Mühlenstraße nach dem Berliner Thore zu. Das schwache und abgetriebene Pferd konnte nur mit der größten Anstrengung den schweren Wagen die ziemlich stark ansteigende Straße hinausbringen, wobei es nach einigen Schritten wieder still stand, auch einige Male sogar auf die Knie fiel. Der ic. S. mißhandelte in Folge dessen das arme Thier auf die unbarmherzigste Weise, entgegnete auch auf die Ermahnungen und Zurechtweisungen mehrerer vorübergehenden Herren nur mit Grobheiten. Der S. durch das Zeugniß der erwähnten Herren der Thierquälerei überwiesen, wurde mit einer Geldstrafe von 5 Thlr. event. mit 3 Tagen Gefängnis bestraft.

— [Die Breslau-Posen-Glogauer Eisenbahn] hat im Juni d. J. 106,555 Thlr. Gesamt-Einnahme gehabt, wovon auf den Personenverkehr 32,717 Thlr., auf den Güterverkehr 63,730 Thlr. und auf Extra-Einnahmen 10,150 entfielen. Im Juni des vergangenen Jahres betrug die Gesamt-Einnahme 97,552 Thlr., wovon auf den Personenverkehr 27,600 Thlr., auf den Güterverkehr 56,200 Thlr. und auf Extra-Einnahmen 13,752 Thlr. entfielen.

— [Die Stargard-Posener Eisenbahn] hatte im Juni d. J. eine Gesamt-Einnahme von 77,811 Thlr., davon 20,965 Thlr. für den Personenverkehr, 52,698 Thlr. für den Güterverkehr, und 4150 Thlr. für Extraordinaria, während im Juni des vergangenen Jahres 49,350 Thlr. Einnahme waren, davon 17,082 Thlr. für den Güterverkehr, 29,120 Thlr. für den Personenverkehr 3150 Thlr. für Extraordinaria.

W. Boreck, 11. Juli. [Kaufgelderbertheilung; Gründungs-Wochenmarkt] Die Belegung und Vertheilung der Kaufgelder des von dem Grafen Kwieciński erstandenen Rittergutes Zymnowoda fand am 9. und 10. d. J. zu Krotoschin statt. Durch vielseitige Proteste gegen Auszahlung von Realforderungen sind nicht unbeträchtliche Beträge zu Spezialmassen gebildet worden und die Folge soll es lehren, welche von den Gläubigern ihre Befriedigung erhalten werden. Nachdem die Ernte der Buttergewächse unter dem Einfluß des längeren und andauernden Regens gelitten und zu Anfang dieser Woche ein Wechsel der Temperatur eingetreten war, hoffte man in die große Ernte einzutreten zu können. Bis jetzt hat man sich leider in dieser Hoffnung getäuscht, weil nur mit ganz geringer Unterbrechung fast täglich Regenwetter sich einstellte. Auch gestern, nachdem die Witterung während des Tages zu wiederholten Malen gewechselt hatte, feierte Abends der Regen unter bestigen Gewitterschlägen wieder. Das günstige Herbstwetter im vorigen Jahre, in dem den Saaten zufolgende Winter so wie der zeitig eingetretene Frühling, haben auf das Gedehn und Befördern aller Fruchtarten nur wohlthuend gewirkt und die Feldfluren zeigen gegenwärtig die Resultate ihrer Tragkraft in einem Maße, welches den Erwartungen nicht nachsteht. Wenn wir also bald warme und trockne Witterung bekommen, wird die diesjährige Ernte nur eine gute genannt werden können. — Der heutige Wochenmarkt war wiederum sehr belebt. Die Aussicht auf höhere Preise als Folge der verspäteten Ernte veranlaßte die Produzenten den Markt stark zu besetzen. Aus denselben Gründen fand sich auch eine rege Kauflust ein, zumal auch die letzten Berichte aus Berlin höhere Preise notierten. Hier wurde heute gezahlt: für Weizen 2 Thlr. 25 Sgr. bis 3 Thlr., Roggen 1 Thlr. 27½ Sgr. bis 2 Thlr. Gerste 1 Thlr. 10 Sgr. bis 1 Thlr. 12½ Sgr., Hafer 1 Thlr. 1¼ Sgr. bis 1 Thlr. 3¾ Sgr. pro Scheffel bei üblichem Gewicht.

L. Jaraczewo, 10. Juli. [Unglücksfall; Mißhandlung; Ernte.] In Brzegow, einem Dorfe bei Pogorzele, fuhr diese Woche der Knecht J. einen schwer beladenen Heuwagen vom Felde heim. Er selbst ritt dabei auf einem der angespannten Pferde. Plötzlich wurde dieses schau und warf den Knecht ab. Er fiel so unglücklich, daß die Räder über ihn weggingen und ihm den Kopf spalteten. Der Unglückliche blieb auf der Stelle tot. — Der Knecht D. aus dem Dorfe Domancice wurde von einem gewissen W. mehrere Male wegen Felddiebstahls angezeigt. D. rächte sich dafür dadurch, daß er den

W. als er von seinem Vater des Nachts aus Zymnowoda heimkehrte, überfiel und so mißhandelte, daß W. lebensgefährlich frank darunter liegt. Die Sache wurde so gleich dem Staatsanwalt angezeigt. — Seit einigen Tagen ist hier die Gente in vollem Gang und verspricht, wenn nur das Wetter günstig bleibt, einen so reichen Ertrag, wie wohl an wenigen Orten. Als Merkwürdigkeit wird von den Landwirthen erzählt, daß in Oszel, welches dem Herrn v. Taczanowski zu Mieskow gehört, schon gestern Erbsen eingeführt wurden, die in Bezug auf Frucht, wie auf Stroh, wohl nirgends sonst so schön gefunden werden dürften. Ebendaselbst ist auch die Gerste schon unter Dach.

— [Schneidemühl, 11. Juli. Der Vorwurfverein.] In der Generalversammlung unseres Vorwurfvereins vom 6. d. J. wurde derselben vom Vereinsvorsteher, Doctor Davidohn, der statutähnliche 5. Bierteljahrs-Bericht erstattet, der ergab, daß der Verein zur Zeit 175 Mitglieder zählt und ein eigenes Vermögen von 522 Thlr. 27 Sgr. 1 Pf. hat. Mit den aufgenommenen Darlehen waren überhaupt 1787 Thlr. 14 Sgr. 1 Pf. unter den Mitgliedern des Vereins in Circulation und das bis jetzt gewonnene Resultat stellt dem Verein ein gutes Prognostikon. Der Verein hat in seinen Statuten, nach Schulz-Delitzsch, für den Geschäftsbetrieb eine haltbare Unterlage, und zählt in seinen Mitgliedern Männer, die sehr wohl im Stande sind, eine gute Finanz-Birthschaft zu führen. Der Verein hat durch seine Thätigkeiten den Begriff der Selbsthilfe mittlerweile auch hier zur Verwirklichung gebracht, und wenn wir sonst unter unseren Handwerkern noch Bünftler hätten, die Berührungen mit dem Verein, denen sie sich für die Dauer nicht entziehen könnten, werden auch ihnen die Augen öffnen.

## Vermitteles.

\* Professor Nothmäler führt die Ursache der gegenwärtigen kalten Witterung in seinem Journal „Aus der Heimat“ auf die ungewöhnliche Wärme im Frühjahr zurück. Da nach den angestellten Beobachtungen der ganze Westen Europa's diese Erscheinung thelt, so muß man schließen, daß das warme Frühjahr große Eisemassen in West-Grönland abgelöst habe und die untere kalte Meeresströmung sie nach Neufoundland ins Atlantische Meer getrieben habe, wo ihr Schmelzen jetzt ungewöhnlich viel Wärme bindet. So würde sich auch die seltene Erscheinung kalter West- und Südwestwinde erklären. Prof. Nothmäler meint, daß wohl bald die Bestätigung seiner Vermuthung eintreffen werde. Dies ist in der That bereits geschehen, die transatlantischen Dampfer sind großen Eisemassen unter dem 47. Breitengrade begegnet, denen sie Mühe hatten, auszuweichen; auch sahen sie verschwundene Segelschiffe im Eise stecken.

\* Die „Boh.“ schreibt: In Prag sollte, zum Besten der Monatengötter am letzten Sonnabend ein Gartenfest auf der Hephinsel stattfinden. Dasselbe wurde am Freitag in auffälligen Straßenplakaten, welche die Worte „Helft nach Möglichkeit!“ „Pomoze sej este!“ in deutscher tschechischer Sprache mit Niesenlettern an der Spitze trugen, angekündigt. Allein am Sonnabend sah man keine dieser Anschlagzettel mehr und das Fest selbst unterblieb. Wie wir nun aus dem „Hlas“ erfahren, hatte die k. k. Polizeibehörde das Fest untersagt und die Straßenplakate abnehmen lassen.

## Angekommene Fremde.

Vom 12. Juli.

SCHWARZER ADLER. Regierungs-Geometer Dresler aus Wollstein, Agrom. Rechtsritter aus Kurnit, Fräulein Krajensta aus Neudorf und Oberamtmann Jodisch aus Czerlein.

STERN'S HOTEL DE L'EUROPE. Frau Rittergutsbesitzer v. Potworowska und die Rittergutsbesitzer v. Potworowski aus Gola, v. Potworowski aus Koslowo, v. Kurnatowski nebst Frau aus Dusin, v. Bleńska aus Paris und v. Kowalski aus Lublin, Administrator Neumann aus Grabow, Gutsbesitzer v. Dzierzki aus Polen und kaiserlich österreichischer Hofschauspieler Bludow aus Wien.

BUSCH'S HOTEL DE ROME. Frau Major v. Kniffka aus Berlin, Frau Rechtsanwalt Ahleman aus Samter, die Kaufleute Schneider aus Bremen, Cohnheim aus Hamburg, Mengendorf und Schuster aus Magdeburg, Wirthschafts-Inspektor Trimmel aus Berlin und Gutsbesitzer Schröder aus Radel.

BAZAR. Die Gutsbesitzer Graf Mielzyński aus Kotowo, Dowgallo aus Littauen, Brüder v. Luszczewski aus Polen, v. Stableski aus Balesie, Pietrowski aus Lublin, v. Kalkstein aus Pliskowas, Szymowski aus Ochla und v. Urbanowski aus Miskowicze, Frau Gutsbesitzer v. Trampczynska aus Polen und Fräulein v. Szaniecka aus Pakoslaw.

HOTEL DE PARIS. Die Gutsbesitzer Sypniewski aus Piotrowo, Heyne aus Polen, v. Walsleben aus Kirchen-Dombrowa und Lichtwald aus Bednary.

HOTEL DE BERLIN. Stud. philos. Pasch und König. Bergbeamter Bammerly aus Breslau, Lieutenant im 21. Infanterie-Regiment Prinz v. Buchau aus Gnesen, Bürger Hubert aus Grabow, die Kaufleute Pilz aus Grünberg, Lehnert aus Mainz, Freudenheim und Rosenthal aus Berlin.

EICHORN'S HOTEL. Rektor Bernhard aus Bissowa, Spediteur Alexander aus Pleichen, Brennerei-Berwalter Großmann aus Grocholin, Frau Kaufmann Sander aus Konin, die Kaufleute Lewin aus Kriewen und Hirschberg aus Berlin.

ZUM LAMP. Schachtmeister Riedel aus Kuttau und Kommissionär Augar aus Fraustadt.

PRIVAT-LOGIS. Fräulein Bandel aus Ostrowo, Berlinerstraße 14.

## Inserate und Börse-Nachrichten.

### Bekanntmachung.

#### Handelsregister.

Ort der Niederlassung:

Samter.

Bezeichnung der Firma:

Siegfried Mottek.

Zeit der Eintragung:

Eingetragen zufolge Verfügung vom 9. Juli 1862 am 9. Juli 1862 (Akte über das Firmenregister Bd. II. S. 19.)

Fischer, Kreisgerichts-Sekretär.

Samter, den 9. Juli 1862.

Königliches Kreisgericht.

I. Abtheilung.

Handelsregister.

Der Kaufmann Hermann Heilbronn zu Posen hat am 9. Juli 1862 den Kaufmann

Moritz Simonsohn zu Posen in sein unter der Firma:

D. Goldberg

hier selbst bestehendes Handelsgeschäft unter Beibehaltung derselben Firma als Handelsgesellschafter aufgenommen. Sie in unserem Firmenregister unter Nr. 88 eingetragene Firma:

D. Goldberg ist heut dafelbst gelöscht und unter Nr. 37 in unser Gesellschaftsregister eingetragen worden.

Posen, den 10. Juli 1862.

Königliches Kreisgericht.

I. Abtheilung.

Bekanntmachung.

In unser Register über die Eintragung der

Ausschließung oder Aufhebung der Güterge-

meinschaft ist nachstehende Eintragung erfolgt:

Nr. 6.

Bezeichnung des Geschäftsmannes:

Kaufmann Siegfried Mottek in Samter.

Bezeichnung des Rechtsverhältnisses:

Kaufmann Siegfried Mottek in Samter.

hat für seine Ehe mit Rosalie geb. Lub-

szusla durch Vertrag vom 19. November 1851 die Gemeinschaft des Gutes, nicht aber des Erwerbes, ausgeschlossen. Eingetragen zufolge Verfügung vom 9. Juli 1862 am 9. Juli 1862 (Akte über das Register zur Eintragung der Ausschließung der Güterge-

mehrheit Bd. I. S. 6.)

Fischer, Kreisgerichts-Sekretär.

Samter, den 9. Juli 1862.

Königliches Kreisgericht.

I. Abtheilung.

Bekanntmachung.

Der über das Vermögen des Kaufmanns Bernhard Friedländer zu Posen eröffnete Kaufmännische Konkurs ist durch rechtskräftig bestätigte Auffordnung beendet.

Posen, den 4. Juli 1862.

Königliches Kreisgericht.

Abtheilung für Civilsachen.

B

## Die Kölische Feuerversicherungs-Gesellschaft

C O L O N I A

versichert Ernten in Scheunen und Schöbern — Mieten — gegen feste Prämie.  
Ihre Garantiemittel belaufen sich auf Höhe an sechs Millionen Thaler preuß. Cr. Der unterzeichnete Agent der Gesellschaft ist jederzeit bereit, Versicherungsanträge entgegenzunehmen, und ist für deren akkurate und prompte Erledigung stets beforgt.

Posen, den 12. Juli 1862.

M. Magnuszewicz,  
Neuestraße Nr. 5.

Indem ich einem geehrten Publikum die ergebenste Anzeige mache, daß ich vom 1. Juli ab die Restauration im Eisenbahnhof übernommen habe, bemerke ich ergebenst, daß der Garten jetzt völlig zur Aufnahme von Gästen eingerichtet ist und daß ich mich nach Kräften bemühen werde, durch gute Speisen und Getränke, so wie prompteste Bedienung und ortsübliche Preise die Gunst des hiesigen und durchreisenden Publikums zu erwerben und zu erhalten.

Otto Lange.

Zur Kenntnahme meiner resp. Klienten, daß ich vor den Gerichtserien in Pinne den 16. und 17. d. Monats in meinem Geschäftskloster zu sprechen bin.

Ahlemann,

königlicher Rechtsanwalt und Notar.

Der Bauplatz Mühlstraße Nr. 6, zwischen Fuh Front und das Wohnhaus Berliner- und Mühlstraße. Ecke Nr. 27/6a. sind zu verkaufen.

Seidemann, Zimmermeister,

Berlinerstr. 27, Sprechstunde 8—9 Uhr früh.

Beolith-Dachpappe

offerirt zu Fabrikpreisen

Rudolph Rabsilber,

Breitestraße Nr. 20.

Ein Hühnerhund von ungewöhnlicher Größe, gut dressiert, ist in Kobylepole zu verkaufen.

J. Rowinski.

Wie in früheren Jahren, so erwarte ich auch wieder in dieser Saison gleich nach der Ernte meine direkten Zufuhren von

Weizen,

Roggen,

Gerste,

Hafer,

worauf jetzt schon Ordres in Empfang nehme.

Preise stelle ich billig.

Stettin, im Juli 1862.

J. J. Benas.

Wasser- oder Stoppelrüben-Samen  
in den besten Qualitäten empfiehlt

Albert Krause,

Kunst- und Handelspächter, St. Adalbert 40.

Steppdecken  
in Seide, Wolle etc.,  
Reisedecken  
empfiehlt

Anton Schmidt

(Leinen- und Teppich-Lager).

Unsern Vorrath an Sommerstoffen zu Roben, so wie an Mantels und Mantillen haben wir in den Preisen bedeutend herabgesetzt.

Julius &amp; Simon Lasch,

vorm. Meyer Falk Nachfolger,

Markt Nr. 57.

Die Niederlage von Steinauer Thonwaaren  
empfiehlt Figuren, Consolen, Vasen, Ampeln, Weinkühler, Butterdosen, Schreib- und Feuerzeuge, Blumentöpfe, Becher etc. zu billigsten Preisen.

H. Klug, Friedrichsstr. 33.

Vliestenkarlen-Portraits  
in bester Ausführung, das Dhd. 2 Thlr. 15 Sgr., im Atelier von

Oswald Loewenthal,

Wilhelmsstr. 22, neben Mylius Hotel.

Große Musikwerke  
mit 4, 6, 8 bis 24 Arien, worunter Prachtstücke mit Glockenspiel, Trommel, Glockenspiel und Castagnetten, Mandolinen etc., ferner Muñidosen von 2 bis 8 Arien empfiehlt

H. Heller in Bern, franco.

Chinesisches Haarfärbemittel,  
um damit Kopf-, Augenbrauen- und Barthaare sogleich und für die Dauer etwa braun oder schwarz färben zu können. Es ist eine wahre Freude, die prächtigen braunen oder schwarzen Haare zu sehen, welche mit diesem Mittel gefärbt sind. Preis à flacon 25 Sgr. Im Nicht-Wirkungsfalle wird der Betrag retour geahbt.

Alleinige Niederlage für Posen bei

Ein Salon-Billard,

neu, aus der renommierten Billardsfabrik des A. Wahnsner, steht vom 11. d. M. ab für die geehrten Herren Billardspieler, zur gefälligen Benutzung aufgestellt.

C. Roche, Restaurateur,

Wilhelmsplatz Nr. 12.

Ein gutes Pianino zu vermieten  
und ein gebrauchtes gutes Tafel-Piano zu verkaufen, bei C. Ecke Pianofortefabrikant Posen, Magazinstraße 1.

Ein fast neuer ovaler Tisch auf Rollen, sowie ein Sophia steht billig zum Verkauf kleine Ritterstraße Nr. 3 im 2. Stock.

Z. Zadek &amp; Co., Neuestr. 5.

Russischen Lack  
empfiehlt in Originalflaschen à 7½ Sgr.  
die Farbenhandlung  
von Adolph Asch,

Schloßstraße 5.

Emmenthaler Schweizerkäse

in vorzüglicher Qualität empfiehlt  
die Giesmannsdorfer Fabrik  
Niederlage, Schloßstr. 2.

## Electro-magnetische Bahnbänder

für Kinder zur Erleichterung des Bahnen von Dr. Hess et Co. in Berlin, Markgrafenstraße 79.

Central-Depot für Stadt und Provinz Posen  
bei S. Tucholski,  
Wilhelmsstr. 10.

Delikate Matjes- Heringe  
empfing Leidor Appel, n. d. l. Bank.

Petum subter  
Der beste Tabak

NB. Eignet sich auch zum Rauchen aus kleinen Holz- oder Chompfeisen.

Dieser unter obigem Namen eingeführte neue Rauchtabak aus der Fabrik der Herren Wilh. Ermeler & Co. in Berlin hat sich einer schnellen Verbreitung zu erfreuen gehabt und empfiehlt solchen in Dritt- und Sechstel-Pfund-Paketen à 2 und 1 Sgr.

Wasserstraße Nr. 22/23.

[Eingesandt.]

Schr. beachtenswerth.

Seit langer Zeit litt ich an starkem Husten mit bedeutenden Brustschmerzen und Verschleimung verbunden. Die von mir konsultirten Ärztetheilten meine Ansicht, daß dies ein katarrhalisches Leiden sei; trotz aller angewandten Mittel gelang es jedoch nicht, mich von demselben zu befreien. Da führte mich der Zustand in das Geschäft des Herrn A. Teicher, Charlottenstraße 19, woselbst mir dessen Haemorrhoidal-Kräuterliqueur anempfohlen wurde. Ich entschloß mich, eine Flasche davon zu nehmen und bekam nach deren Gebrauch zu meiner größten Überraschung die Überzeugung, daß mein Leiden kein katarrhalisches, sondern ein verstocktes Hämorrhoidal-Leiden war. Die Brustschmerzen waren bereits nach der ersten Flasche verschwunden, ich nahm eine zweite und bin durch diese auch von dem Husten und der Verschleimung gänzlich befreit. Indem ich dies der Wahrheit gemäß bezeuge, kann ich nicht umhin, den Gebrauch dieses vorzüglichen Liqueurs allen Brust- und Hämorrhoidal-Leidenden angelehnlichst zu empfehlen.

Berlin.

E. F. Bauerhorst, Polizeidirektor a. D.

Auf den vorstehend empfohlenen, bei A. Teicher in Berlin, Charlottenstr. 19, & 8. 10 Sgr. zu habenden Hämorrhoidal-Kräuterliqueur, der sich bei allen Hämorrhoidal-Unterleibs-, Magen- und Blasenleiden, harinägiger Leibesverstopfung, Verschleimung, schlechter Verdauung, Appetitlosigkeit, Schwindel etc. so vielfach bewährt hat, machen wir hiermit ganz besonders aufmerksam. Niederlage für Posen bei

Herrn C. A. Brzozowski, Judenstraße Nr. 3.

Empfehlenswerth für jede Familie!

Bei heißer Witterung sowohl zu Hause als auf der Reise kann nicht genug empfohlen werden, als:

gesund, angenehm, kühlend und erfrischend

Zuckerwasser mit

„Boonekamp of Maag-Bitter“

von

H. Underberg-Albrecht,

am Rathause in Rheinberg am Niederrhein,

Hoflieferant

Sr. Majestät

des Königs von Preußen;

Sr. Königl. Hoheit

des Prinzen Friedrich von Preußen;

und mehrerer anderer Höfe.

NB. Ein Theelöffel voll meines „Boonekamp of Maag-

Bitter“ genügt für ein Glas von ¼ Quart Zuckerwasser.

Zu haben in Posen bei Herrn Jacob Appel.

Natürliche Mineralbrunnen

1862-Füllung.

Adelheidquelle, Blücher, Carlsbader Mühl-

und Schloß, Eudowia, Eger, Franz und Salz-

Emser Kränchen und Kessel, Gieshübler, Hom-

burger, Krankenheiler Georgen und Bernhard-

quelle, Iwonitz, Kissinger Katoczy, Kreuznacher,

Kippriyan, Marienbader Kreuz, Pyrmont, Stein-

erz, Salzbrunn, Selters, Soden Nr. 3, 4, 6,

18, Spa, Szczawica, Weißbach, Wildunger,

Wild. Friedrichshäuser, Pülsna und Saidenburg

empfing direkt von den Quellen

J. Jagielski, Apotheker, Markt 41

Lotterielose bei Hille, Schleuse 11 Berlin.

Breslauerstraße Nr. 7 ist eine

Wohnung von 2 Stuben, Kam-

mern etc. von Michaelis ab zu vermieten.

Das Nähere 1 Th. hoch in der Buch-

druckerei.

Breitestraße Nr. 21 ist ein zur

Milch-Niederlage sich eignender

Wohneigentümer, so wie eine Wohnung sofort oder

von Michaelis zu vermieten.

Mühlstraße 8 ist die Beletage, bestehend

aus 4 Ziimmern, 1 Saal, Küche, Speise-

kammer, Entrée, Balkon und Nebengelaß. vom

1. Oktober zu vermieten.

Näheres bei M. Cohn, Wilhelmplatz

Gr. Ritterstraße Nr. 10 beim Bahnhof

Mallachow ist ein Kellerloft von 4

zusammenhängenden Stuben, Küche, verbunden

mit einem großen, kleineren Aufbewahrungsschrank zum 1. Oktober zu beziehen.

Das Loft ist mit Gasölkocher verfeuert

und kann am Abends vermittelt 7 Flammen be-

leuchtet werden.

St. Martin Nr. 25 u. 26 ist vom 1. Oktober

eine große Kellerwohnung, auch ein Pferde-

stall nebst Wagenremise zu vermieten.

Eine freundl. möbl. Parterrestube nach vorn

ist billig zu verm., Venetianerstr. Nr. 4.

Dr. Helmuth, Berlin, Charlottenstr. 69.

## Imp. Cigarren.

Von meinem Bruder in Habana mit dem Verkauf seiner Fabrikate beauftragt, habe ich die erste Zusendung am 1. Mai erhalten und bin daher im Stande, Cigarren in bester Qualität zu nächst den Preisen zu offerieren: pro Mille Thlr. 14, 18, 20, 24, 30, 34, 40, 50 etc.

Die geehrten Besteller können sich bester Gestaltung ihrer Ordres versichern halten, da es mir nicht darum zu thun ist, ein einmaliges Geschäft zu machen, sondern mit einer dauernden Kundenschaft zu erwerben.

Probebunde von 100 Stück werden prompt gegen Postvorschuß versandt.

Lopez Belmon aus Habana, Hamburg, II. Reichenstr. 29.

optimum solem.

unter der Sonne.

R. Suter.

[Gebildet]

NB. Eignet sich auch zum Rauchen aus kleinen Holz- oder Chompfeisen.

Dieser unter obigem Namen eingeführte neue Rauchtabak aus der Fabrik der Herren Wilh. Ermeler & Co. in Berlin hat sich einer schnellen Verbreitung zu erfreuen gehabt und empfiehlt solchen in Dritt- und Sechstel-Pfund-Paketen à 2 und 1 Sgr.

Wasserstraße Nr. 22/23.

[Eingesandt.]

## Für Verkäufer und Käufer! Für Pächter u. Beleger!

*Geschäfts-Bulletin*, des wöchentlich einmal erscheinenden, aufgabe Verkäufe und Verpachtungen von Gütern, Fabrikaten, Stabiliens, Eisen, Fabriken etc., sowie ehrenhafte Missionen alter Art gratis zu informieren, in geeigneten und Erfolg versprechenden Fällen gratis und vortheilhaft zu verbreiten, eben eine ganz geringe Provision (die er nach Abschluß zu zahlt) ist Auskunft zu erhalten und unter Discretion die nötigen Korrespondenzen einzuleiten.

Alle Käufer, Pächte und Beleger über Haupt, welche unter Anmeldung von Kommissionären eine Toto übersticht aller direkten Angebote wünschen, Honorare ganz ersparen wollen, erhalten das "Geschäfts-Bulletin" auf Bestellung bereitwillig und französisch gesandt, und eben nichts weiter als das Porto von 5 Sgr. pro Monat (in Post-Marken) einzufordern.

Alle Offertäfel von Verkäufen etc. sind daher dringend spezifizierte Anträge — alle Suchendem Bestellung des Blattes geben. — Bei Kommissionsgeschäft! — Prospekte gratis.

Briefe an A. Reitemeyer's Zeitungsbureau in Berlin.

Kirchen-Nachrichten für Posen.

Kreuzkirche. Sonntag, 13. Juli Vorm. 10 Uhr: Herr Oberprediger Klette. Nachm. 2 Uhr: Herr Pastor Schönborn.

Petruskirche. 1) Petrusgemeinde. Sonnabend, 13. Juli früh 9 Uhr: Herr Konfessor Dr. Göbel. Abends 6 Uhr: Herr Hofsprecher Müller.

Mittwoch, 16. Juli Abends 6 Uhr: Herr Konfessor Dr. Göbel.

2) Neustädtische Gemeinde. Sonnabend, 13. Juli Vorm. 11 Uhr: Herr Prediger Hartwig. (Abendmahl).

Freitag, 18. Juli Abends 6 Uhr: Herr Prediger Hartwig.

Garnisonkirche. Sonntag, 13. Juli Vorm. 10 Uhr: Herr Divis.-Prediger Lic. Strauß.

Auswärtige Familien-Nachrichten.

Verlobungen. Klosterdorf: Fr. Marie

Eckeler mit dem Hrn. Leo Gaspari; Neustadt-

Everswalde: Fr. N. Scherling mit dem Hrn.

Landwirth A. Höpfner; Baronowiz: Baroness

Bally Duran de Segnas mit dem Prem. Euseb.

Grafen C. v. d. Neke-Wolmerstein; Nowag:

Fr. A. Busse mit dem Hauptmann R. v. Sieg-

roth-Slawian; Schwerin a. W.: Fräulein P.

Siept mit dem Mühlenmeister Herrn Paul

Nicel; Potsdam: Fr. A. John mit dem Hrn.

C. Dohme; Oderberg: Fr. M. Seiffge mit

dem Hrn. A. Wagenhorst; Berlin: Fr. Anna

Dietrich mit dem Kaufmann R. Kufferow; Ber-

lin: Fr. H. Schlimann mit dem Hrn. Emil

Gömann; Fräulein A. Thomas mit dem Hrn. C.

Hohlsfeld.

Verbindungen. Garz: Fr. A. v. d. Hagen

mit dem Rittmeister a. D. H. Quast; Berlin:

Frau G. Kluge mit dem Herrn Carl Wahlo;

Naumburg a. d. S.: Fr. B. v. Rabenau mit

dem Gerichtsassessor B. v. Rakowski; Berlin:

Fr. A. Krüger mit dem Hrn. L. Willkoper.

Es ist ebenfalls verw. Frau Kammerger. Sekr.

P. Kaufmann in Berlin, Rentier C. Palm in

Wilsdruff bei Wriezen a. D. verw. Frau

Rector S. Eckert in Tübingen, verw. Frau Car-

Dornstedt in Potsdam, verw. Frau C. Orten-

berg in Königsberg, Herr Ober-Rat Rath H.

Herbortgetreuer reger Frage rapide sich geste-

rt. Einen Einfluß auf die Besserung der

Preise hat übrigens das anhaltend regnerische

Wetter nicht unfehlbar ausgeübt. Wir noti-

ren: Weizen 72—75 Thlr.; mittlerer

Roggen 48, 49, 50—52 Thlr., leichter 46—

47—48 Thlr.; große Gerste 33—36 Thlr.

kleine 30—35 Thlr.; Hafer 22—27 Thlr.

Budweizen 25—37 Thlr.; Kartoffeln

bülliger 11½—13 Thlr. Rüböl sowohl, wie

Raps haben sich wenig verändert, ersterer 87—

94 Thlr., letzterer 84—94 Thlr. je nach Beschaf-

fenheit aus dem Markt genommen. — Weizenmehl

ohne Ränderung, Nr. 0 5½ Thlr., Nr.

0 u. 1 5 Thlr. Roggenmehl unter dem Einflusse

der gestiegenen Roggenpreise höher gehalten,

Nr. 0 4½ Thlr., Nr. 0 u. 1 8½ Thlr. pro

Zentner unversteuert. — Das Getreinsgeschäft

in Roggen erlebte sich während dieser ganzen

Woche einer günstigen Haltung. Die mit dem

Beginn dieser Woche zu Tage getretene Festig-

keit erholt sich bis zum Schlusse und mit der-

selben erfreut die verschiedenen Terminturme

einen sehr erheblichen Aufschwung. Ebenso blieb

für Spiritus eine animierte Stimmung vorherr-

sich, welche den Wert allmählig steigerte und den

Artsel bis zum Schlusse im Aufschwung erhielt.

Die Zufuhr von Spiritus war beschränkt, wäh-

rend der Bahnhofsende andauernd gewesen.

Anfangs einigen Adressen höher gehalten,

aber bald wieder auf den alten Stand gekehrt.

Die Zufuhr von Raps war ebenfalls

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Kartoffeln war

beschränkt, aber bald wieder auf den alten Stand

gekehrt. — Die Zufuhr von Rüben war

beschränkt,